

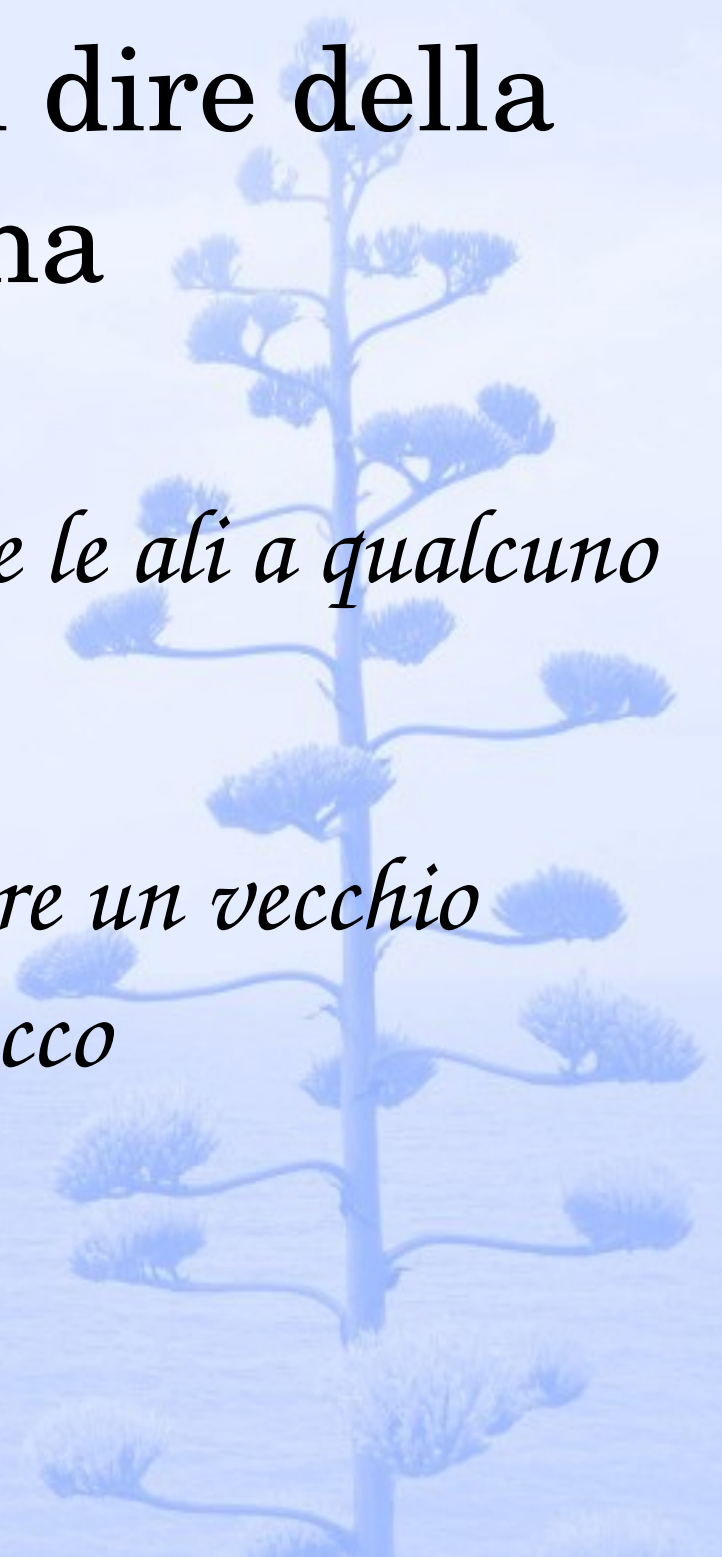
Le origini dei modi di dire della lingua italiana

Acqua in bocca!

Tarpare le ali a qualcuno

Dormire sugli allori

*Essere un vecchio
bacucco*



Acqua in bocca!

Usiamo questa espressione quando promettiamo o chiediamo a qualcuno di tacere una notizia, mantenere un segreto su un certo argomento.

L'origine del detto pare risalire alla storia di una giovinetta, dedita al pettegolezzo, che un giorno decise di confessare il suo vizio al sacerdote di paese il quale seppe escogitare un rimedio: diede alla donna una boccetta d'acqua dicendole di tenerla sempre con sé e di berne alcune gocce ogni qualvolta fosse colta dalla voglia di mormorare i segreti altrui. E così la donna fece, e pare che con il tempo l'acqua in bocca l'abbia liberata dal suo vizio.

Tarpare le ali a qualcuno

Impedire a qualcuno di agire pienamente secondo le proprie intenzioni e capacità, ostacolarne la forza e gli intenti per costringendolo a restare entro limiti più ristretti rispetto a quelli indicati dai suoi desideri e dalle sue potenzialità.

Il detto si riferisce alla pratica della tarpatura che consiste nel taglio delle punte delle ali agli uccelli (penne remiganti) affinché non possano più volare.

Dormire sugli allori

La frase si riferisce ad uno stato di inoperosità che può scaturire in seguito ad un successo raggiunto. Può essere usata con tono critico in riferimento a qualcuno che sembra accontentarsi di un risultato ottenuto e che resta di fatto fermo alla contemplazione dello stesso, perdendo tempo e sprecando occasioni per avanzare in un percorso di crescita, individuale o professionale.

L'alloro era la pianta sacra di Apollo, dio di tutte le arti, e veniva utilizzata dagli antichi greci e romani per incoronare i valorosi, divenendo così il simbolo per eccellenza della gloria.

Essere un vecchio bacucco

Espressione assai poco gentile, significa essere vecchio e rimbecillito.

Il detto allude al profeta Abacuc (o Abacucco), vissuto nel VII secolo a.C., e alla sua vita longeva che stimolò diversi artisti e scultori che nel ritrarlo ne marcarono l'anzianità e la sua lunga barba bianca.